

353804-2026 - Javni razpis

Italija – Storitve popravila, vzdrževanja in pripadajoče storitve, povezane z železniškim prevozom in drugo opremo – GPA n. 66544 finalizzata alla stipula di un Accordo Quadro con singolo operatore economico per l'affidamento del Servizio di revisione toilette, decalcificazione, disinfezione dei serbatoi di stoccaggio dell'acqua del circuito idraulico e dell'impianto reflui a bordo dei rotabili ferroviari, da svolgersi presso le OMC di Trenitalia S.p.A.

OJ S 99/2026 26/05/2026

Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Storitve

1. Kupec

1.1. Kupec

Uradno ime: Trenitalia S.p.A. Società con socio unico soggetta alla direzione e coordinamento di Ferrovie dello Stato Italiane S.p.A.

E-naslov: servizimanutentivi@cert.trenitalia.it

Pravna vrsta kupca: Javno podjetje, ki ga obvladuje osrednji državni organ

Dejavnost naročnika: Železniški promet

2. Postopek

2.1. Postopek

Naslov: GPA n. 66544 finalizzata alla stipula di un Accordo Quadro con singolo operatore economico per l'affidamento del Servizio di revisione toilette, decalcificazione, disinfezione dei serbatoi di stoccaggio dell'acqua del circuito idraulico e dell'impianto reflui a bordo dei rotabili ferroviari, da svolgersi presso le OMC di Trenitalia S.p.A.

Opis: Servizio di revisione toilette, decalcificazione, disinfezione dei serbatoi di stoccaggio dell'acqua del circuito idraulico e dell'impianto reflui a bordo dei rotabili ferroviari, da svolgersi presso le OMC della Direzione Tecnica di Trenitalia S.p.A

Identifikator postopka: 60333754-ec45-4d4f-9ea5-ed565406023b

Vrsta postopka: Odprti postopek

Postopek je pospešen: ne

2.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 50220000 Storitve popravila, vzdrževanja in pripadajoče storitve, povezane z železniškim prevozom in drugo opremo

2.1.2. Kraj izvajanja

Poštni naslov: Viale Fortore 1, Foggia (FG); Viale Europa 23, Torre del Greco (NA); Viale Stazione Porta Vescovo 3, Verona (VR); Via dell'Arsenale 46, Vicenza (VI); Via Lomellina 5, Voghera (PV)

Mesto: Roma

Poštna številka: 00161

Podregija države (NUTS): Roma (IT143)

Država: Italija

Dodatne informacije: Luogo principale di esecuzione: Voghera, Vicenza, Foggia, Napoli, Verona

2.1.3. Vrednost

Ocenjena vrednost brez DDV: 13 217 331,25 EUR

Najvišja vrednost okvirnega sporazuma: 13 217 331,25 EUR

2.1.4. Splošne informacije

Pravna podlaga:

Direktiva 2014/25/EU

2.1.6. Razlogi za izključitev

Viri izključitvenih razlogov: Dokument v zvezi z oddajo naročila

5. Sklop

5.1. Sklop: LOT-0001

Naslov: GPA n. 66544 finalizata alla stipula di un Accordo Quadro con singolo operatore economico per l'affidamento del Servizio di revisione toilette, decalcificazione, disinfezione dei serbatoi di stoccaggio dell'acqua del circuito idraulico e dell'impianto reflui a bordo dei rotabili ferroviari, da svolgersi presso le OMC di Trenitalia S.p.A.

Opis: Servizio di revisione toilette, decalcificazione, disinfezione dei serbatoi di stoccaggio dell'acqua del circuito idraulico e dell'impianto reflui a bordo dei rotabili ferroviari, da svolgersi presso le OMC della Direzione Tecnica di Trenitalia S.p.A.

5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Storitve

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 50220000 Storitve popravila, vzdrževanja in pripadajoče storitve, povezane z železniškim prevozom in drugo opremo

Možnosti:

Opis možnosti: Trenitalia si riserva la facoltà – cui l'Appaltatore presta, sin da ora, il proprio incondizionato consenso – di disporre la proroga temporale ai medesimi prezzi, patti e condizioni, sino ad un massimo di 36 mesi (trentasei). Trenitalia si riserva altresì la facoltà – cui l'Appaltatore presta, sin da ora, il proprio incondizionato consenso – di richiedere ulteriori prestazioni ai medesimi prezzi, patti e condizioni fino alla concorrenza di un importo massimo stimato a base dell'appalto di € 6.405.833,06 (euro sei milioni e quattrocentocinquemilaottocentotrentatré/06).

5.1.2. Kraj izvajanja

Poštni naslov: Viale Fortore 1, Foggia (FG); Viale Europa 23, Torre del Greco (NA); Viale Stazione Porta Vescovo 3, Verona (VR); Via dell'Arsenale 46, Vicenza (VI); Via Lomellina 5, Voghera (PV)

Mesto: Roma

Poštna številka: 00161

Podregija države (NUTS): Roma (IT143)

Država: Italija

Dodatne informacije: Luogo principale di esecuzione: Voghera, Vicenza, Foggia, Napoli, Verona

5.1.3. Predvideno trajanje

Trajanje: 24 Meseci

5.1.4. Podaljšanje

Največje število podaljšanj: 1

5.1.5. Vrednost

Ocenjena vrednost brez DDV: 13 217 331,25 EUR

5.1.6. Splošne informacije

Pridržana udeležba:

Udeležba ni pridržana.

Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): da

5.1.9. Merila za izbor

Viri izbirnih kriterijev: Obvestilo

Merilo: Ustrezne izobraževalne in poklicne kvalifikacije

Opis merila za izbor: L'operatore economico – nonché l'eventuale impresa ausiliaria – deve essere in possesso dei requisiti di ordine generale di cui agli artt. 94, 95 e 169 del D.lgs. 36 /2023.

Merilo: Vpis v trgovski register

Opis merila za izbor: L'operatore economico deve essere in possesso del requisito dell'iscrizione nel registro della camera di commercio, industria, artigianato e agricoltura o nel registro delle commissioni provinciali per l'artigianato o presso i competenti ordini professionali per un'attività pertinente anche se non coincidente con l'oggetto dell'appalto.

Merilo: Druge ekonomske ali finančne zahteve

Opis merila za izbor: Un fatturato globale maturato nei migliori tre anni degli ultimi cinque anni precedenti a quello di indizione della procedura almeno pari complessivamente ad € 4.608.610,00 (euro quattro milioni e seicentottomilaseicentodieci/00) IVA esclusa.

Merilo: Druge ekonomske ali finančne zahteve

Opis merila za izbor: Esecuzione negli ultimi dieci anni dalla data di indizione della procedura di gara di contratti analoghi all'attività di revisione toilette installate su mezzi di trasporto, anche a favore di soggetti privati di importo minimo pari complessivamente a € 2.304.305,00 (euro due milioni e trecentoquattromilatrecentocinque/00) IVA esclusa.

5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila

Merilo:

Vrsta: Kakovost

Opis: L'appalto sarà aggiudicato con il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa individuata sulla base del miglior rapporto qualità prezzo.

5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: italijanščina
Rok za zahtevanje dodatnih informacij: 21/07/2026 13:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: <https://eprocurement.gruppofs.it/>

5.1.12. Pogoji javnega naročila

Pogoji za predložitev:

Elektronska predložitev: Obvezno

Naslov za predložitev: <https://eprocurement.gruppofs.it/>

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: italijanščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Opis finančnega poročila: Garanzia provvisoria a garanzia dell'offerta pari al 2% (due per cento) dell'importo complessivo a base di gara - ossia pari all'importo di € 264.347,00 (euro duecentosessantaquattromilatrecentoquarantasette/00) - avente validità per almeno 180 giorni dalla data di scadenza del termine fissato per la presentazione dell'offerta. Il Garante si impegna a rinnovare, su richiesta di Trenitalia S.p.A., la garanzia per un periodo di tempo pari a n. 180 (centottanta) giorni, nel caso in cui al momento della scadenza originariamente fissata non sia ancora intervenuta l'aggiudicazione. Garanzia definitiva per l'esatto adempimento delle obbligazioni contrattuali, per un importo pari al 2% dell'importo complessivo netto di aggiudicazione dell'Accordo Quadro. Garanzia definitiva per l'esatto adempimento delle obbligazioni contrattuali, per un importo pari al 10% dell'importo di ogni singolo contratto applicativo.

Rok za prejem ponudb: 04/09/2026 13:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Obdobje, v katerem mora ponudba ostati veljavna: 6 Meseci

Pogoji javnega naročila:

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitenega zaposlovanja: Ne
Pogoji, povezani z izvajanjem javnega naročila: Si rimanda al Bando di Gara, al Disciplinare di gara e al Capitolato Tecnico.

Elektronsko izdajanje računov: Dovoljeno

Finančna ureditev: Non previsto

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:

Okvirni sporazum brez ponovnega odpiranja konkurence

Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:

Ni dinamičnega nabavnega sistema

5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za revizijo: Tribunale Amministrativo Regionale competente per territorio

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila:

Trenitalia S.p.A. Società con socio unico soggetta alla direzione e coordinamento di Ferrovie dello Stato Italiane S.p.A.

Organizacija, ki omogoča nespletni dostop do dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila:

Trenitalia S.p.A. Società con socio unico soggetta alla direzione e coordinamento di Ferrovie dello Stato Italiane S.p.A.

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih: Tribunale Amministrativo Regionale competente per territorio

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje: Trenitalia S.p.A. Società con socio unico soggetta alla direzione e coordinamento di Ferrovie dello Stato Italiane S.p.A.

Organizacija, ki obdeluje ponudbe: Trenitalia S.p.A. Società con socio unico soggetta alla direzione e coordinamento di Ferrovie dello Stato Italiane S.p.A.

8. Organizacije

8.1. ORG-0001

Uradno ime: Trenitalia S.p.A. Società con socio unico soggetta alla direzione e coordinamento di Ferrovie dello Stato Italiane S.p.A.

Registrska številka: 05403151003

Poštni naslov: Piazza della Croce Rossa, 1
Mesto: Roma
Poštna številka: 00161
Podregija države (NUTS): Roma (IT43)
Država: Italija
E-naslov: servizimanutentivi@cert.trenitalia.it
Tel.: 3387251891

Vloge te organizacije:

Kupec

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila

Organizacija, ki omogoča nespletni dostop do dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje

Organizacija, ki obdeluje ponudbe

8.1. ORG-0002

Uradno ime: Tribunale Amministrativo Regionale competente per territorio

Registrska številka: 80195990587

Poštni naslov: Via Flaminia, 189

Mesto: Roma

Poštna številka: 00196

Podregija države (NUTS): Roma (IT43)

Država: Italija

E-naslov: tarmsegrprotocolloamm@gacert.it

Vloge te organizacije:

Organizacija za revizijo

Organizacija, ki daje dodatne informacije o revizijskih postopkih

Informacije o obvestilu

Identifikator/različica obvestila: ae88c0e6-a91a-4082-9304-953527f4a3bd - 01

Vrsta obrazca: Javni razpis

Vrsta obvestila: Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Podvrsta obvestila: 17

Datum pošiljanja obvestila: 22/05/2026 11:57:14 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas,
srednjeevropski poletni čas

Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: italijanščina

Številka objave obvestila: 353804-2026

Številka izdaje UL S: 99/2026

Datum objave: 26/05/2026